

TOP So macht der Winter Spaß:

- In der Regel von Weihnachten bis Ende März schneesicher
- 1 Doppelsesselbahn, 4 Doppelschlepplifte, ein Seillift und vier Zauberteppiche
- stündlich werden bis zu 10.000 Skifahrer befördert
- Alle Abfahrten werden beschneit
- Kostenlose Parkplätze für ca. 800 PKW's sowie 20 Busse
- Wärmeräume für Selbstverpfleger
- Skiverleih und Skiwerkstätten an der Zentralkasse und Junior-Ski-Zirkus
- Rodelbahn mit 186 m überdachtem Förderband & Rodelverleih
- 23 km Loipen, Ski- und Winterwanderwege
- Saisonkarten Vorverkauf bis 23.12. jeden Jahres



Zentralkasse:
Täglich geöffnet
8.30 – 16.00 Uhr
(nur bei Liftbetrieb),
Tel. 08557/239.

Schneetelefon:
08557-313

Aktuelle Wetterbilder unter

www.mitterdorf.info; Mail: info@mitterdorf.info

Skizentrum Mitterfirmiansreut-Philippsreut, Dorfplatz 2, 94158 Mitterfirmiansreut

PREISE, TARIF- UND BEFÖRDERUNGSBEDINGUNGEN



Rodelbahn mit überdachtem Förderband
auf der Almwiese. Mit Rodelverleih!

Bestens geeignet für Skifahren mit Handicap!

Informationen, Prospekte und Zimmervermittlung:
Touristinformation Philippsreut, Hauptstraße 17, 94158 Philippsreut
Tel.: 08550-9219525, Fax: 08550-91019, www.philippsreut.de

PREISE, TARIF- UND BEFÖRDERUNGSBEDINGUNGEN

Saison- und Liftbetriebszeiten (bei ausreichender Schneelage):

Lifte und Rodelbahn täglich von 9.00 bis 16.00 Uhr.
Flutlichtfahrten: Freitag, 18.00 bis 21.00 Uhr am Kirchenlift und Kißlingerlift.

Kartenverkauf und Gültigkeit:

Alle Skipässe sind an der Zentralkasse und im Junior-Ski-Zirkus erhältlich.
An den einzelnen Lifтанlagen können ausschließlich 50-Punktekarten erworben werden. Die Punktekarten sind für zwei Jahre, Zeit- und Saisonkarten für die jeweilige Wintersaison gültig.

Beschädigte Karten können nicht zurückgenommen werden.

Die Fahrkarten sind nicht übertragbar, ausgenommen davon sind Punktekarten (nur zwischen Erwachsenen bzw. Kindern/Jugendlichen). Der versuchte oder tatsächliche Missbrauch führt zum entschädigungslosen Entzug der Karte und einer Strafanzeige.

Achtung: Bei Missachtung von Sperren und sonstigen Anordnungen des Lift- und Pistenpersonals wird der Skifahrer ohne Anspruch auf Rückerstattung von der weiteren Beförderung ausgeschlossen.

Skifahrer werden nur mit einer gültigen Karte befördert. Die Kartenkontrolle erfolgt bei jedem Lift am Leser (oder Sichtkontrolle). Das Drehkreuz öffnet nur bei gültiger Karte. Verlorene Karten werden nicht ersetzt. Der nachträgliche Umtausch von Karten, die Übertragung auf andere Personen, Verlängerung oder Verschiebung der Gültigkeitsdauer sind nicht möglich. Schlechtwetter, frühzeitige Abreise, Krankheit, Ausfall oder Nichtbetrieb von Lifтанlagen, Sperrung von Abfahrten, Übungshängen usw. geben keinen Anspruch auf Rückvergütung oder Verlängerung.

Rückvergütung Saisonkarten:

Eine Rückvergütung erfolgt nur nach Sportunfällen ausschließlich für die verletzte Person. Der Skipass muss unverzüglich an der Zentralkasse hinterlegt werden. Als Benutzungstage gelten die Tage von der Ausstellung des Skipasses bis zur Hinterlegung (der Tag des Unfalles ist nicht maßgebend). Bei Hinterlegung bis 10.00 Uhr vormittags wird dieser Tag nicht angerechnet. Eine ärztliche Bestätigung und der Lichtbildausweis sind für jede Rückvergütung vorzulegen. Für die Rückvergütung bei Saisonkarten ist der gleiche Nachweis wie bei Skipässen zu erbringen. Bei Rückgabe bis 15.1. wird die Hälfte, bis 15.2. ein Drittel des Kaufpreises erstattet.

Skizentrum Mitterfirmiansreut-Philippsreut



Mitterdorf
840-1139 m
Familien-Winterland

www.mitterdorf.info · Schnee ☎ 08557-313

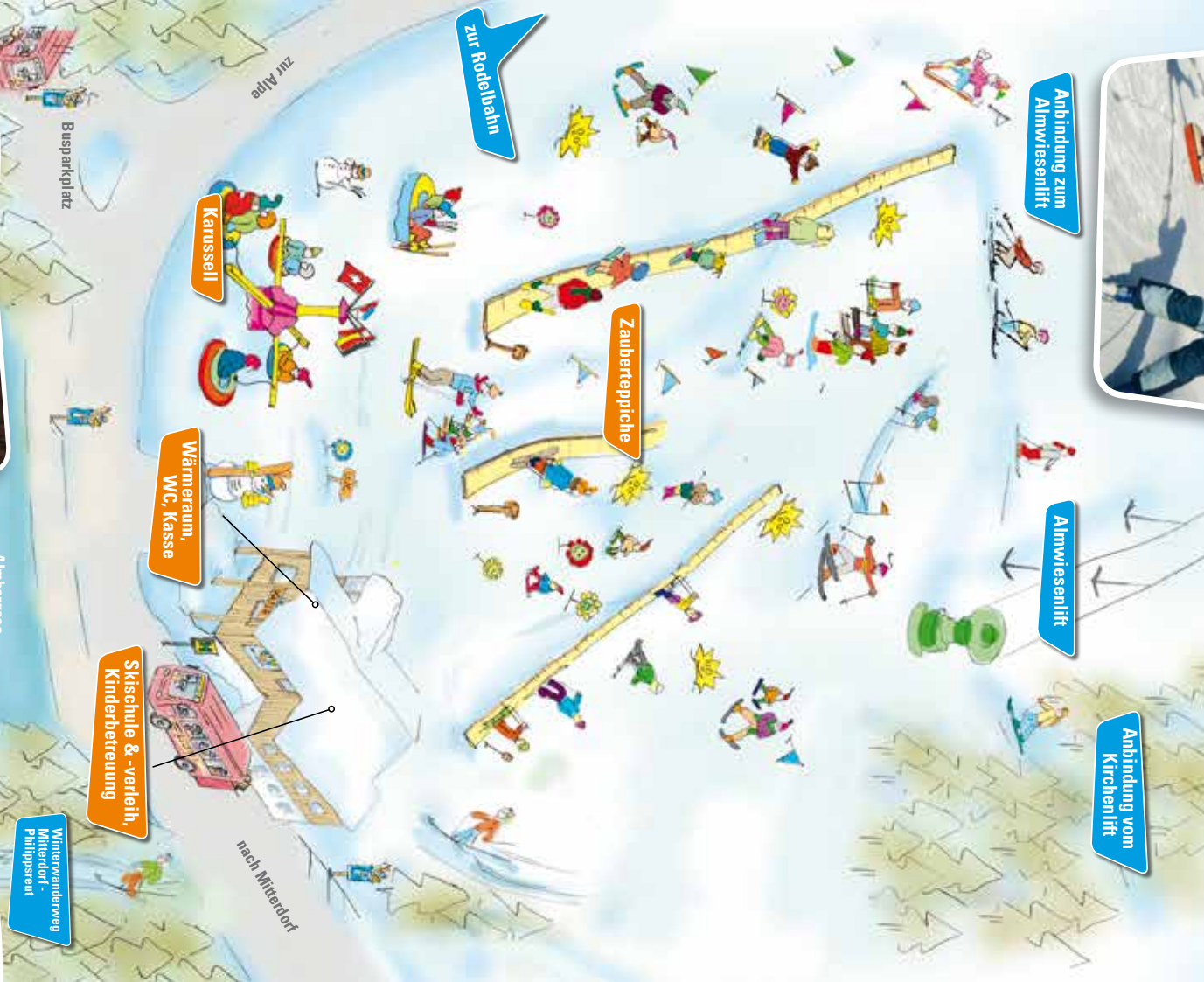
Informationen & Preise ab 2018/19



Im Junior-Ski-Zirkus machen alle Anfänger mühelos ihre ersten Brett-Erfahrungen. Sie stellen sich auf den Zauberteppich und schwup, sind sie in der Startposition für die Hangabfahrt. Skischulen finden optimale Möglichkeiten die Skitechnik zu vermitteln und das abgeschränkte Gelände erleichtert die Betreuung der Kinder, z.B. bei Skitagen von Kindergärten oder Grundschulen.



- 3 Zauberteppiche
- Ski-Karussell
- Spiel- und Wärmeraum mit WC
- Kostenloser BIO-Fruchtetee für Kinder
- Wärmeraum für Selbstversorger
- Kasse im Junior-Ski-Zirkus
- Skischule und Skiverleih
- Ganztags-Kinderbetreuung (für Kinder ab 2 Jahre)
- Bus- und PKW-Parkplätze direkt am Gelände



Für Ski-Zwergel
und Anfänger.
An der Talstation des Almweisenliftes
(Ortsteil Alpe).



MITTERDORF

Mit 8,- €
bist Du dabei!

Schneetelefon: 08557-313 · www.mitterdorf.info



Das Kinder-Ski-Gelände am Sonnenhang
94158 Mitterfirmiansreut, Almburgstraße 2

Die Highlights im Familien Winterland:

- 100% der Pisten beschnitten
- Funkgesteuertes **Chipkartensystem** an allen Liften
- Zentralinformation mit Kassen, EC-Automat, Toilettenanlage und Wärmestube (Getränkautomaten, Skisafe) direkt in Mitterfirmiansreut Ortsmitte (Dorfplatz 2)
- **Junior-Ski-Zirkus:** 3 Zaubertoppe (15 m, 66 m, 78 m), Ski-Karussell, Wärmeraum, WC's und eigene Kasse (Almbergstr. 2), Bus- und PKW-Parkplätze direkt am Gelände. **Skischule und -verleih, Kinderbetreuung im Spiel- und Ruheraum.**
- **Rodelbahn mit 186 m überdachtem Förderband** und Rodelverleih auf der Almwieße
- **2 Wärmäräume für Selbstversorger**
- Saisonkartenvorverkauf bis 23. Dezember (Sie sparen mind. 15%)
- **Flutlichtfahren:** Freitag, 18.00 - 21.00 Uhr am Kirchenlift und Kifflingerlift
- **Permanente Trainingsstrecke** am Kifflingerhang
- **Ski-Line:** Ihre gefahrenen Höhenmeter erfahren Sie unter www.skiline.ac
- **4 Webcams** mit aktuellen Livebildern

FIS-Verhaltensregeln:

- Bevor Sie anfahren, schauen Sie auch nach oben! Fahren Sie nicht rücksichtslos, fahren Sie kontrolliert!
- Beachten Sie die Vorgänge vor Ihnen und fahren Sie auf Sicht!
- Der vordere langsamere Skifahrer hat Vorrang!
- Verweilen Sie nicht an unübersichtlichen oder engen Stellen!
- Der aufsteigende Skifahrer darf nur den Hand der Abfahrtsstrecke – Übungshang benutzen. Dasselbe gilt für Skifahrer, die zu Fuß aufsteigen. Bei Unfällen ist jeder zur Hilfeleistung verpflichtet.
- Ob Sie Beteiligter oder Zeuge sind, ob verantwortlich oder nicht, im Falle eines Unfalles müssen Sie Ihre Personalien angeben.

Skischulen und -verleih

- Wintersportschule Heindl mit Skiverleih und Servicestation an der Zentralkasse (Tel. 08557/15172)
- Skischule Mitterdorf (Tel. 08557/733)
- Skiverleih und Skischule Josef Denk (Tel. 08557/973935)
- GS-Schneesportschule am Junior-Ski-Zirkus (Tel. 08557/973388)

Mitterdorf

840-1139 m
Familien-Winterland

Bergwacht & Rettungsdienst
Bergwacht Rettungsstelle am Dorfplatz 6
(Tel. 08557/300)



100% der Pisten beschnitten!

Anlagen	Schlepplänge m	Schlepplänge in	Leistung P/Std.	Punkte
1 Kleinenlift	306	60	1100	3
2 Kleiner Almberglift	500	104	1200	3
3 Almwasenlift	700	97	1100	4
4 Almberg-Sesselbahn	1238	296	1240	10
5 Kifflingerlift	500	145	1026	4
6 Babyift	70	20	600	1
7 Junior-Ski-Zirkus 3 Zaubertoppe (15, 66, 78 m)	Skitarussell			2
8 Förderband Almpe	186	30	1000	3

Pisten: ● leicht, ● mittelschwer, ○ schwer, ■ beschnitten

Loipen gewalzte Ski- und Winterwanderwege

Zweckverband Skizentrum Mitterfirmiansreut-Philipsreut
Geschäftsstelle: Landratsamt, 94078 Freyung, Tel. 08551/57246, Fax 08551/57249,
www.mitterdorf.info, Mail: info@mitterdorf.info

PREISE IM FAMILIEN-WINTERLAND MITTERDORF

Stundenkarten	Erwachsene		Kinder/Jugendl. bis 15 Jahre	
	Einzel	Gruppe ^{1,2}	Einzel	Gruppe ²
2 Stunden	15,00	14,00	12,00	10,00
3 Stunden	17,00	16,00	14,00	12,00
4 Stunden	19,00	18,00	16,00	14,00
5 Stunden	21,00	20,00	18,00	16,00
Abendkarte (ab 18.00 Uhr)	15,00	14,00	10,00	8,00
Punktekarten				
50 Punkte	27,00		19,00	
100 Punkte	50,00		35,00	
Tageskarten				
1 Tageskarte	27,00	25,00	19,00	17,00
2 Tageskarte	46,00	42,00	31,00	28,00
3 Tageskarte	68,00	61,00	45,00	41,00
4 Tageskarte	86,00	78,00	57,00	51,00
5 Tageskarte	103,00	92,00	69,00	62,00
6 Tageskarte (Frohkarte)	119,00	107,00	82,00	74,00

- 1: Ermäßigte Karten: Schüler und Studenten 16-27 Jahre, Senioren, Geschwächtigte erhalten den Gruppenantrieb
- 2: Gruppenantrieb ab 10 Personen
- *, Ausweispflicht für alle Familienmitglieder

Familienkarten

4-Stundenkarte (für Eltern/Großeltern und eigene Enkel-/Kinder bis 15 Jahre)

1 Eltern teil 1 Kind	27,00
1 Eltern teil 2 Kinder und alle weiteren	34,00
2 Eltern teil 1 Kind	42,00
2 Eltern teil 2 Kinder und alle weiteren	49,00

Tageskarten*

(für Eltern/Großeltern und eigene Enkel-/Kinder bis 15 Jahre)

1 Eltern teil 1 Kind	38,00
1 Eltern teil 2 Kinder und alle weiteren	49,00
2 Eltern teil 1 Kind	59,00
2 Eltern teil 2 Kinder und alle weiteren	65,00

Saisonkarten

Erwachsene	Schüler/Stud., 16-27 Jahre	Jugendliche 12-15 Jahre	Kinder bis 11 Jahre	Schwer- beschädigte	
1. Person	324,00	266,00	227,00	170,00	266,00
2. Person*	259,00	213,00	181,00	136,00	213,00
3. Person*	220,00	181,00	154,00	116,00	181,00

Rodelkarten Almpe

Stundenkarten

2 Stunden	5,00
4 Stunden	9,00
Verleih Rodel oder Zipfelbob	5,00



JUNIOR-SKI-ZIRKUS

Tageskarte**

Kinder/Jugendliche (bis 15 Jahre)	8,00
Erwachsene	12,00

4-Stundenkarte**

Kinder/Jugendliche (bis 15 Jahre)	6,00
Erwachsene	8,00

** nur im Junior-Ski-Zirkus gültig

Pfand für Chip-Karte 2,- Euro

Alle Preise in Euro inkl. MwSt. bis auf Widerruf. Änderungen vorbehalten. Als Kinder/Jugendliche gelten Personen bis 15 Jahre. Ein Altersnachweis (Ausweis) ist im Zweifelsfall erforderlich. Gruppenantrieb ab 10 Personen, die Karten müssen geschlossen gekauft werden. Skifahrer, Übungsleiter und Betreuer (Ausweispflicht) erhalten je 10 zählende Personen eine Freikarte. Als Senioren gelten Personen ab 65 Jahre (Ausweispflicht). Ausweispflicht gilt ebenso für Studenten bis 27 Jahre und Schwerbeschädigte. Freie Fahrt für Senioren ab 75 Jahre. Kinder unter 6 Jahren fahren frei, wenn sie bei der Bergfahrt zwischen den Beinen eines Erwachsenen mitfahren.